



Powered Speaker
Enceinte amplifiée
有源音箱
パワードスピーカー

NX-70A

EN Quick Guide

FR Guide rapide

DE Schnellanleitung

SV Snabbguide

IT Guida rapida

NL Snelgids

DA Hurtigguide

NO Hurtigveiledning

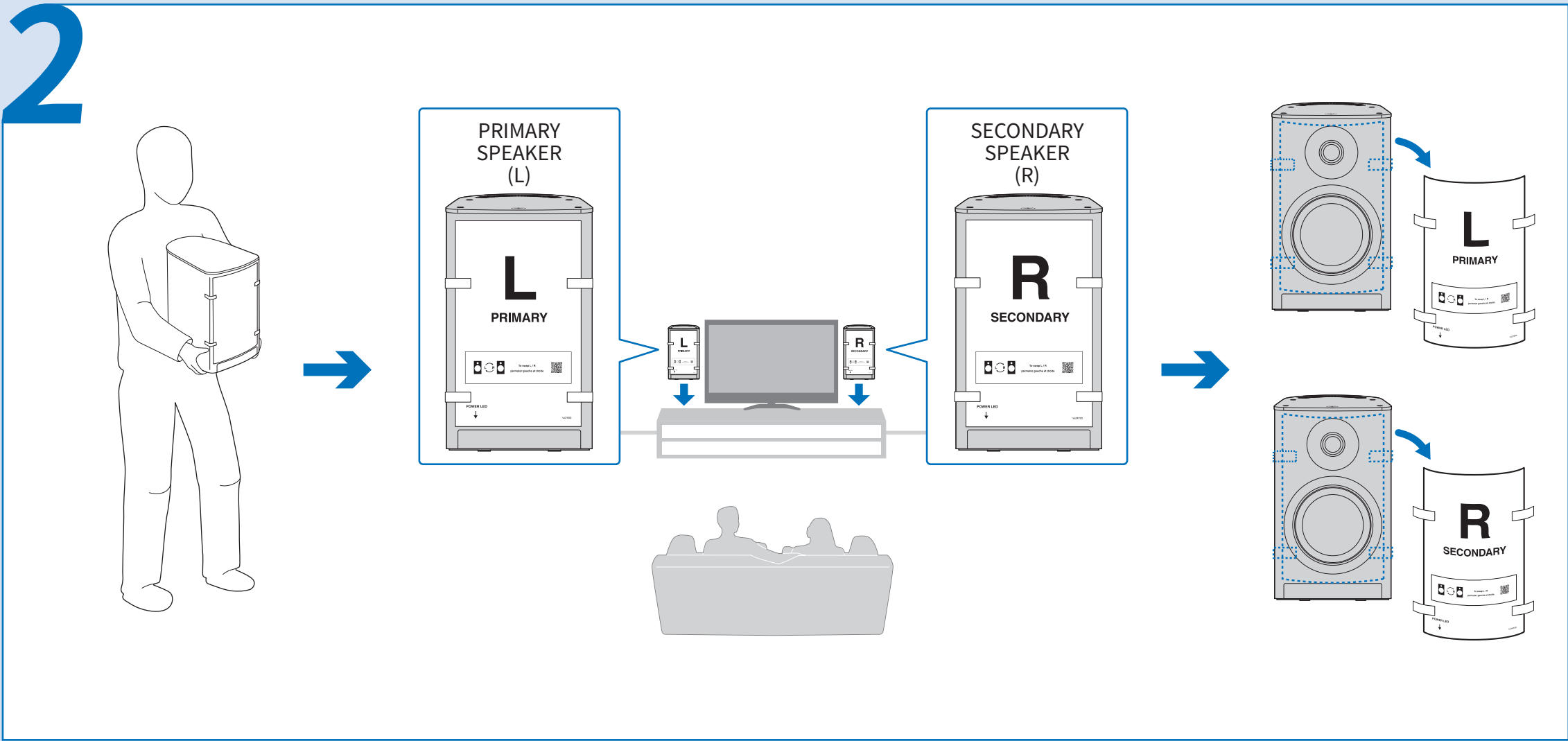
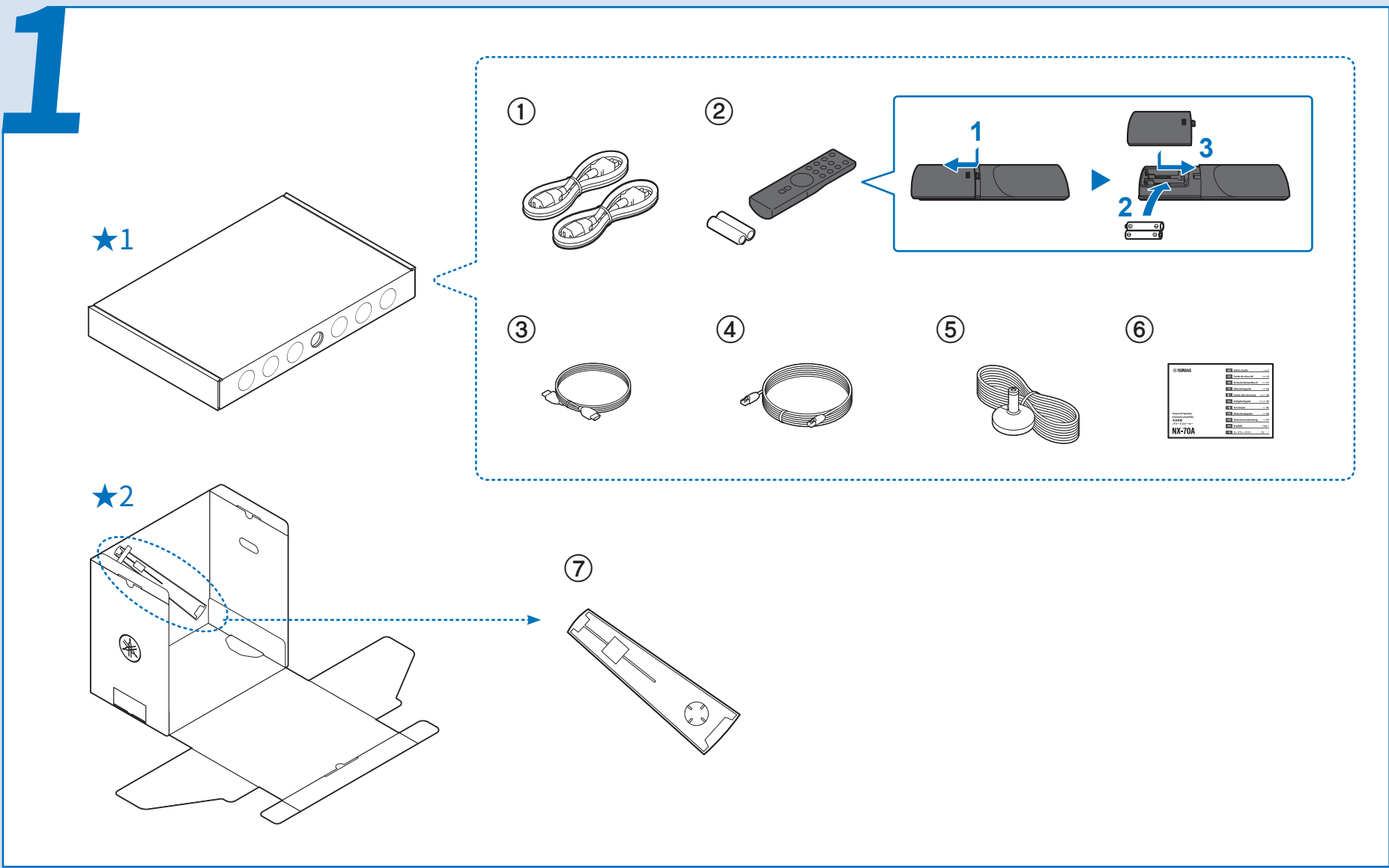
FI Pikaopas

ZH 快速指南

JA クイックガイド

© 2026 Yamaha Corporation
Published 05/2026
2026 年 5 月发行
KSEI-A0

VJK5650



EN 1 Make sure that all the accessories are present, and place the batteries in the remote control.

Accessory box (★1)

- ① Power cords (x2) ② Remote control (x1), Batteries (AAA, LR03, UM-4) (x2) ③ HDMI cable (x1) ④ Network cable (for connecting the left and right speakers) (x1) (This cable is not used in the instructions in this guide.) ⑤ YPAO microphone (x1) ⑥ Safety Guide (x1) (Be sure to read this first to ensure safe use.)

Inside the container box (★2)

- ⑦ Cardboard microphone stand for YPAO (x1)



For details, see the User Guide.



2 Install the speakers.

After installation, remove the pieces of protective paper from the speakers.

FR 1 Assurez-vous que tous les accessoires sont présents et placez les piles dans la télécommande.

Boîte d'accessoires (★1)

- ① Cordons d'alimentation (x2) ② Télécommande (x1), Piles (AAA, LR03, UM-4) (x2) ③ Câble HDMI (x1) ④ Câble réseau (pour la connexion des enceintes gauche et droite) (x1) (Ce câble n'est pas utilisé dans les instructions de ce guide.) ⑤ Microphone YPAO (x1) ⑥ Guide de sécurité (x1) (À lire en premier pour garantir une utilisation sans danger.)

À l'intérieur du carton d'emballage (★2)

- ⑦ Pied de microphone en carton pour YPAO (x1)



Pour en savoir plus, reportez-vous au Guide d'utilisation.



2 Installez les enceintes.

Après l'installation, retirez le papier protecteur des enceintes.

DE 1 Vergewissern Sie sich, dass das gesamte Zubehör vorhanden ist, und legen Sie die Batterien in die Fernbedienung ein.

Zubehörbox (★1)

- ① Netzkabel (x2) ② Fernbedienung (x1), Batterien (AAA, LR03, UM-4) (x2) ③ HDMI-Kabel (x1) ④ Netzkabel (zum Anschließen des linken und rechten Lautsprechers) (x1) (Dieses Kabel wird in den Anweisungen dieser Anleitung nicht verwendet.) ⑤ YPAO-Mikrofon (x1) ⑥ Sicherheitshandbuch (x1) (Lesen Sie dies unbedingt zuerst, um eine sichere Verwendung zu gewährleisten.)

In der Kartonverpackung (★2)

- ⑦ Mikrofonständer aus Pappe für YPAO (x1)



Einzelheiten finden Sie im Benutzerhandbuch.



2 Installieren Sie die Lautsprecher.

Entfernen Sie nach der Installation die Schutzpapierstücke von den Lautsprechern.

SV 1 Kontrollera att alla tillbehör finns med och sätt i batterierna i fjärrkontrollen.

Tillbehörlåda (★1)

- ① Nätsladdar (x2) ② Fjärrkontroll (x1), batterier (AAA, LR03, UM-4) (x2) ③ HDMI-kabel (x1) ④ Netverkskabel (för anslutning av vänster och höger högtalare) (x1) (Denna kabel används inte i instruktionerna i denna guide.) ⑤ YPAO-mikrofon (x1) ⑥ Säkerhetsguide (x1) (Läs detta först för att säkerställa säker användning.)

Inuti containerlådan (★2)

- ⑦ Kartongmikrofonstativ för YPAO (x1)



För mer information, se Användarhandbok.



2 Installera högtalarna.

Efter installeringen ta bort skyddspapperet från högtalarna.

IT 1 Accertare che tutti gli accessori siano presenti e posizionare le batterie nel telecomando.

Scatola degli accessori (★1)

- ① Cavi di alimentazione (x2) ② Telecomando (x1), Batterie (AAA, LR03, UM-4) (x2) ③ Cavo HDMI (x1) ④ Cavo di rete (per collegare i diffusori sinistro e destro) (x1) (Questo cavo non viene utilizzato nelle istruzioni contenute in questa guida.) ⑤ Microfono YPAO (x1) ⑥ Guida alla sicurezza (x1) (Assicurarsi di leggere prima questa guida per garantire un uso sicuro.)

All'interno della scatola contenitore (★2)

- ⑦ Supporto per microfono in cartone per YPAO (x1)



Per i dettagli, consultare la Guida per l'utente.



2 Installare i diffusori.

Dopo l'installazione, rimuovere i pezzi di carta protettiva dai diffusori.

NL 1 Controleer of alle accessoires aanwezig zijn en doe de batterijen in de afstandsbediening.

Accessoiredoo (★1)

- ① Stroom snoeren (x2) ② Afstandsbediening (x1), Batterijen (AAA, LR03, UM-4) (x2) ③ HDMI-kabel (x1) ④ Netwerkkabel (voor de verbinding met de linker en rechter luidsprekers) (x1) (Deze kabel wordt niet gebruikt in de instructies in deze gids.) ⑤ YPAO-microfoon (x1) ⑥ Veiligheids gids (x1) (Zorg dat u deze eerst leest voor een veilig gebruik.)

In de verpakking (★2)

- ⑦ Kartonnen microfoonstandaard voor YPAO (x1)



Zie de Gebruikershandleiding voor details.



2 Installeer de luidsprekers.

Verwijder na de installatie de stukken bescherm papier van de luidsprekers.

FI 1 Varmista, että kaikki lisävarusteet ovat mukana, ja aseta paristot kauko-ohjaimen.

Lisävarustelaatikko (★1)

- ① Virtajohdot (x2) ② Kauko-ohjain (x1), Paristot (AAA, LR03, UM-4) (x2) ③ HDMI-kaapeli (x1) ④ Verkkokaapeli (oikean ja vasemman kaiuttimen yhdistämiseen) (x1) (Tätä kaapelia ei käytetä tämän oppaan ohjeissa.) ⑤ YPAO-mikrofoni (x1) ⑥ Turvaopas (x1) (Varmista, että luet tämän ensin turvallisen käytön takaamiseksi.)

Pakkauslaatikon sisällä (★2)

- ⑦ Pahvinen mikrofoniteline YPAO:lle (x1)



Lisätietoja varten katso Käyttäjän opas.



2 Asenna kaiuttimet.

Asennuksen jälkeen poista kaiuttimista suojapaperin palaset.

DA 1 Sørg for at alt tilbehør er til stede, og placer batterierne i fjernbetjeningen.

Tilbehørskasse (★1)

- ① Strømledninger (x2) ② Fjernbetjening (x1), Batterier (AAA, LR03, UM-4) (x2) ③ HDMI-kabel (x1) ④ Netværkskabel (til tilslutning af den venstre og højre højttaler) (x1) (Dette kabel anvendes ikke i instruktionerne i denne vejledning.) ⑤ YPAO-mikrofon (x1) ⑥ Sikkerhedsguide (x1) (Sørg for at læse dette først for at sikre sikker anvendelse.)

Inde i beholderkassen (★2)

- ⑦ Mikrofonstander af pap til YPAO (x1)



Se Brugervejledning angående detaljer.



2 Installer højttalerne.

Efter installation skal du fjerne stykkerne af beskyttelsespapir fra højttalerne.

NO 1 Sørg for at alt tilbehør følger med, og sett batteriene inn i fjernkontrollen.

Tilbehørskasse (★1)

- ① Strømledninger (x2) ② Fjernkontroll (x1), batterier (AAA, LR03, UM-4) (x2) ③ HDMI-kabel (x1) ④ Netverkskabel (for tilkobling av venstre og høyre høyttaler) (x1) (Denne kabelen brukes ikke i instruksjonene i denne veiledningen.) ⑤ YPAO-mikrofon (x1) ⑥ Sikkerhetsveiledning (x1) (Sørg for å lese dette først for sikker bruk.)

Inne i beholderesken (★2)

- ⑦ Mikrofonstativ for YPAO i papp (x1)



For mer informasjon, se i Brukerveiledning.



2 Installer høyttalerne.

Etter installasjonen, fjern det beskyttende papiret fra høyttalerne.

ZH 1 请确认所有附件齐全, 并将电池装入遥控器。

附件盒 (★1)

- ① 电源线 (x2) ② 遥控器 (x1), 电池 (AAA, LR03, UM-4) (x2) ③ HDMI 缆线 (x1) ④ 网络缆线 (用于连接左右音箱) (x1) (本指南的操作说明中不使用此缆线。) ⑤ YPAO 麦克风 (x1) ⑥ 安全指南 (x1) (为确保安全使用, 请务必先阅读本安全指南。)

包装盒内 (★2)

- ⑦ YPAO 专用纸板麦克风支架 (x1)



有关详情, 请参阅 用户指南。



2 安装音箱。

安装完成后, 请撕去音箱表面的保护膜。

JA 1 付属品を確認し、リモコンに電池を入れる

付属品箱 (★1)

- ① 電源コード x2 ② リモコン x1, 単4乾電池 x2 ③ HDMI ケーブル x1 ④ LAN ケーブル (左右スピーカー接続用) x1 (本ガイドでは使用しません) ⑤ YPAO 用マイク x1 ⑥ セーフティーガイド x1 (必ずお読みください)

梱包箱の内側 (★2)

- ⑦ 簡易マイクスタンド (YPAO 用) x1

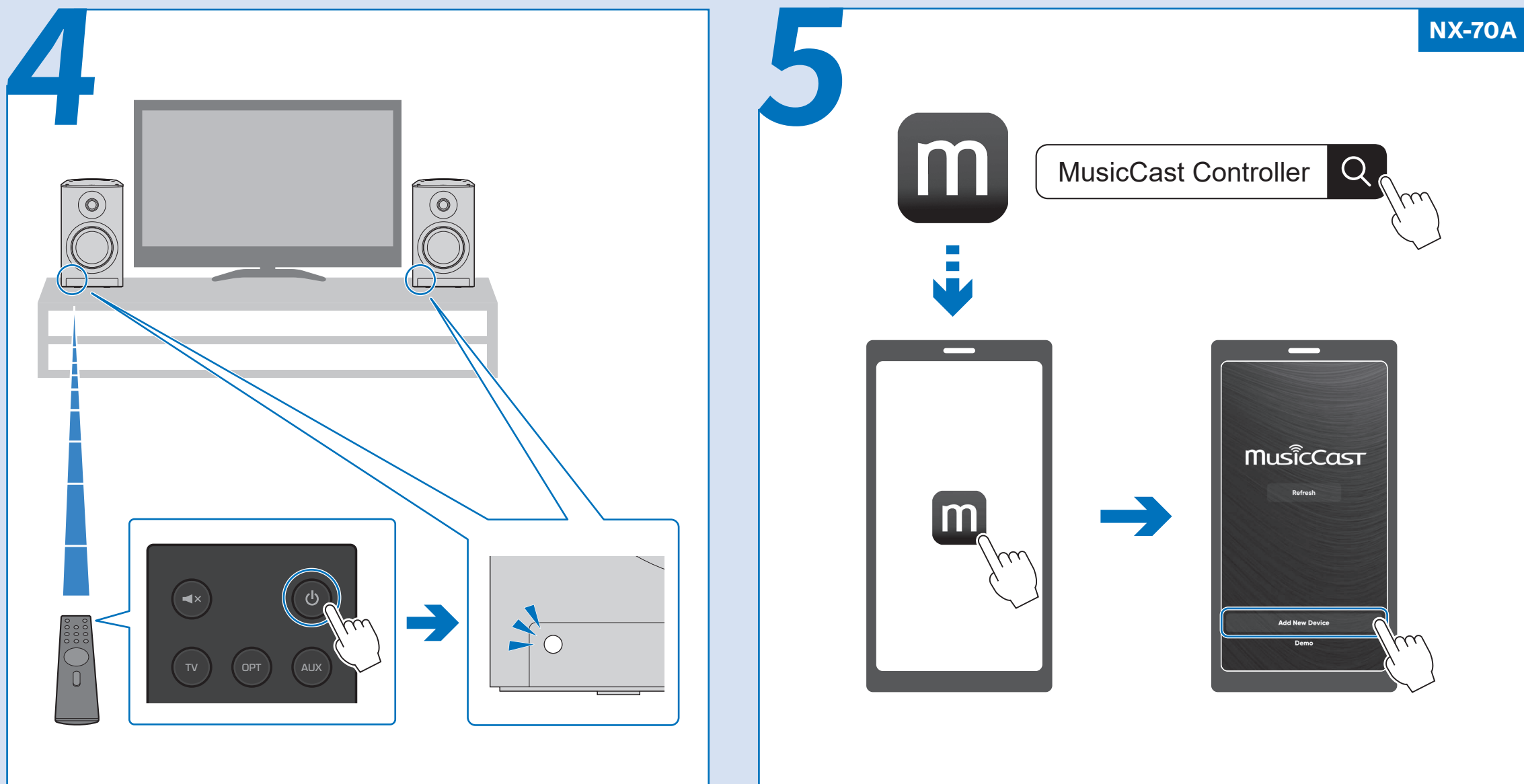
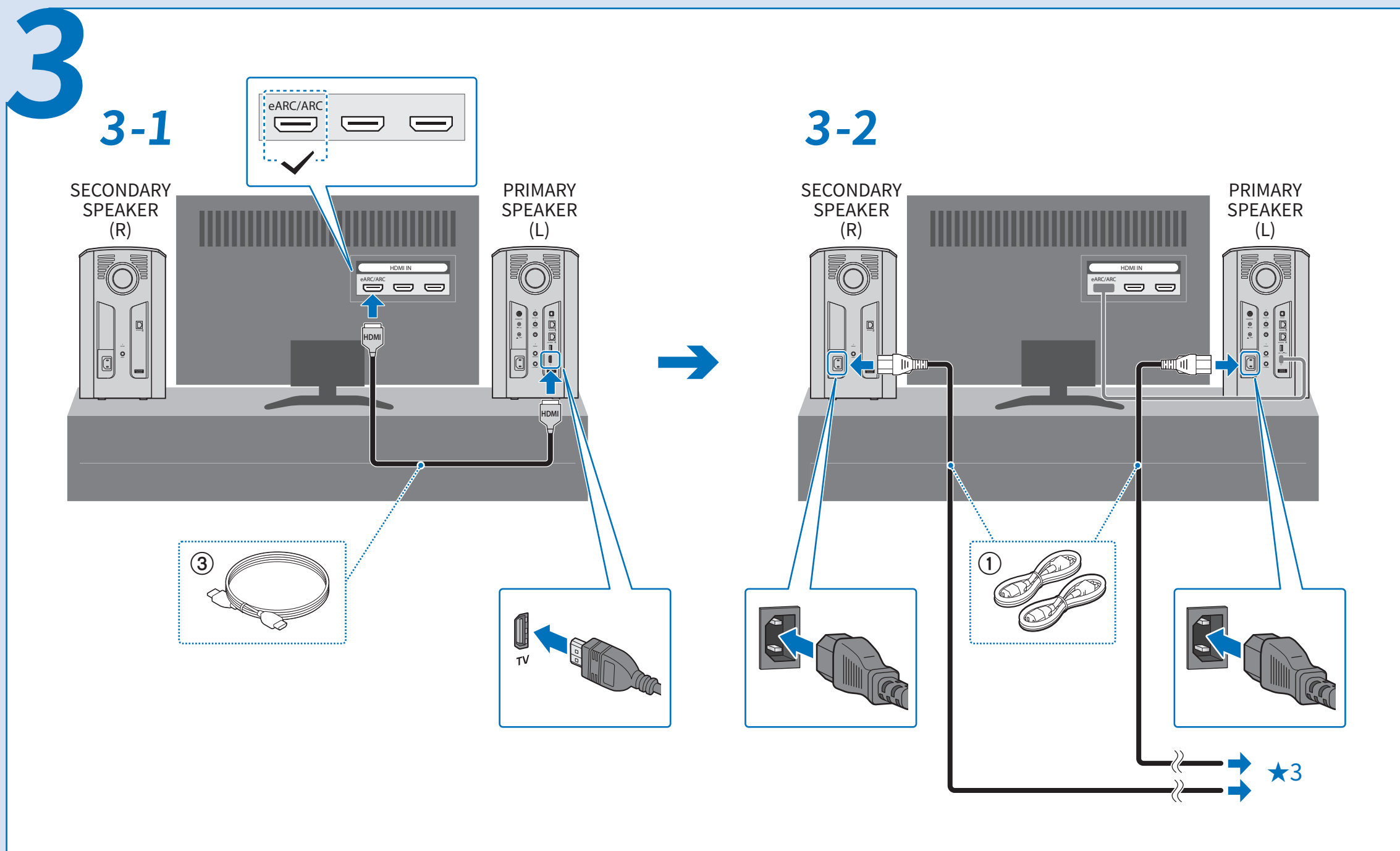


詳しくはユーザーガイドをご覧ください。



2 スピーカーを設置する

設置後、スピーカー前面の保護紙ははずしてください。



- ### EN 3 Connect the product to a TV and to power.
1. Connect the PRIMARY speaker to a TV using the included HDMI cable (③).
Be sure to connect to the TV's HDMI input jack that is labeled as "eARC" or "ARC".
 2. Connect the included power cords (①) to both speakers and plug them into AC outlets (★3).
- ### 4 Turn on the speakers using the remote control.
- When the speakers are turned on, the power indicators on both speakers glow white.
- ### 5 On your smartphone, install the MusicCast Controller app which is required for network setup, and configure the settings.
1. Search for "MusicCast Controller" on the App Store or Google Play and install it on your smartphone.
 2. Start the app and tap "Add New Device".
- ### FR 3 Connectez le produit à un téléviseur et à l'alimentation secteur.
1. Connectez l'enceinte PRIMARY à un téléviseur au moyen du câble HDMI inclus (③).
Veuillez à effectuer la connexion sur la prise d'entrée HDMI du téléviseur étiquetée « eARC » ou « ARC ».
 2. Connectez les cordons d'alimentation inclus (①) aux deux enceintes et branchez-les dans des prises secteur (★3).
- ### 4 Allumez les enceintes au moyen de la télécommande.
- Lorsque les enceintes sont allumées, les témoins d'alimentation sur les deux enceintes s'allument en blanc.
- ### 5 Sur votre smartphone, installez l'application MusicCast Controller laquelle est nécessaire pour la configuration du réseau et configurez les réglages.
1. Recherchez « MusicCast CONTROLLER » sur l'App Store ou Google Play et installez-la sur votre appareil.
 2. Lancez l'application et touchez « Ajouter un nouvel appareil ».
- ### DE 3 Schließen Sie das Produkt an einen Fernseher und an die Stromversorgung an.
1. Schließen Sie den PRIMARY Lautsprecher mit dem mitgelieferten HDMI-Kabel (③) an einen Fernseher an. Stellen Sie sicher, dass Sie ihn an die HDMI-Eingangsbuchse des Fernsehers anschließen, die mit „eARC“ oder „ARC“ gekennzeichnet ist.
 2. Schließen Sie die mitgelieferten Netzkabel (①) an beide Lautsprecher an und stecken Sie sie in Netzsteckdosen (★3).
- ### 4 Schalten Sie die Lautsprecher mit der Fernbedienung ein.
- Wenn die Lautsprecher eingeschaltet sind, leuchten die Netzanzeigen an beiden Lautsprechern weiß.
- ### 5 Installieren Sie auf Ihrem Smartphone die MusicCast Controller App, die für die Netzwerkeinrichtung erforderlich ist, und konfigurieren Sie die Einstellungen.
1. Suchen Sie nach „MusicCast Controller“ im App Store oder bei Google Play und installieren Sie die App auf Ihrem Smartphone.
 2. Starten Sie die App und tippen Sie auf „Neues Gerät hinzufügen“.
- ### SV 3 Anslut produkten till en TV och till ström.
1. Anslut den PRIMARY högtalaren till en TV med den medföljande HDMI-kabeln (③).
Se till att ansluta till TV:ns HDMI-ingång som är märkt med "eARC" eller "ARC".
 2. Anslut de medföljande nätsladdarna (①) till båda högtalarna och koppla in dem i vägguttag (★3).
- ### 4 Slå på högtalarna med fjärrkontrollen.
- När högtalarna slås på lyser strömindikatorerna på båda högtalarna vitt.
- ### 5 Installera MusicCast Controller-appen på din mobiltelefon som krävs för nätverkskonfigurationen och konfigurera inställningarna.
1. Sök efter "MusicCast Controller" på App Store eller Google Play och installera den på din mobiltelefon.
 2. Starta appen och klicka på "Lägg till ny enhet".
- ### IT 3 Collegare il prodotto a un televisore e all'alimentazione.
1. Collegare il diffusore PRIMARY a un televisore utilizzando il cavo HDMI in dotazione (③).
Assicurarsi di collegarlo alla presa di ingresso HDMI del televisore etichettata come "eARC" o "ARC".
 2. Collegare i cavi di alimentazione in dotazione (①) a entrambi i diffusori e collegarli a prese di corrente CA (★3).
- ### 4 Accendere i diffusori utilizzando il telecomando.
- Quando i diffusori sono accesi, gli indicatori di accensione su entrambi i diffusori si accendono in bianco.
- ### 5 Sullo smartphone, installare l'app MusicCast Controller, che è necessaria per la configurazione della rete, e configurare le impostazioni.
1. Cercare l'app "MusicCast Controller" su App Store o Google Play e installarla sullo smartphone.
 2. Aprire l'app e toccare "Aggiungi nuovo dispositivo".
- ### NL 3 Sluit het product aan op een tv en de stroomvoorziening.
1. Verbind de PRIMARY luidspreker met een tv door middel van de meegeleverde HDMI-kabel (③).
Zorg ervoor dat u op de tv de HDMI-ingangsaansluiting gebruikt die voorzien is van het label "eARC" of "ARC".
 2. Sluit de meegeleverde stroom snoeren (①) aan op beide luidsprekers en steek de stekkers in het stopcontact (★3).
- ### 4 Zet de luidsprekers aan met de afstandsbediening.
- Wanneer de luidsprekers zijn ingeschakeld, zullen de aan/uit-indicatoren op beide luidsprekers wit oplichten.
- ### 5 Installeer de app MusicCast Controller op uw smartphone. Deze app is nodig voor het instellen van het netwerk en om de instellingen te configureren.
1. Zoek "MusicCast Controller" op in de App Store of op Google Play en installeer de app op uw smartphone.
 2. Start de app op en tik op "Nieuw apparaat toevoegen".
- ### FI 3 Yhdistä tuote TV:seen ja virtalähteeseen.
1. Yhdistä PRIMARY kaiutin TV:seen käyttämällä mukana toimitettua HDMI-kaapelia (③).
Varmista, että yhdistät TV:n HDMI-tuloliittimeen, joka on merkitty "eARC" tai "ARC".
 2. Yhdistä mukana toimitetut virtajohdot (①) molempiin kaiuttimiin ja liitä ne virtapistorasioihin (★3).
- ### 4 Kytke kaiuttimet päälle käyttämällä kauko-ohjainta.
- Kun kaiuttimet on kytketty päälle, molempien kaiuttimien virtavalot palavat valkoisina.
- ### 5 Älypuhelimieesi asenna MusicCast Controller-sovellus, joka vaaditaan verkon asetukseen, ja konfiguroi asetukset.
1. Etsi "MusicCast Controller" kohteesta App Store tai Google Play ja asenna se älypuhelimieesi.
 2. Käynnistä sovellus ja napsauta "Lisää uusi laite".
- ### DA 3 Tilslut produktet til et tv og til strømmen.
1. Tilslut PRIMARY-højttaleren til et tv vha. det inkluderede HDMI-kabel (③).
Sørg for at tilslutte til tv'ets HDMI-indgangsstik, som er mærket som "eARC" eller "ARC".
 2. Tilslut de inkluderede strømledninger (①) til begge højttalere og tilslut dem til stikkontakter (★3).
- ### 4 Tænd for højttalerne vha. fjernbetjeningen.
- Når højttalerne er tændt, lyser strømindikatorerne på begge højttalere hvidt.
- ### 5 Du skal installere appen MusicCast Controller på din smartphone, som er nødvendig for netværksopsætning, og konfigurere indstillingerne.
1. Søg efter "MusicCast Controller" i App Store eller Google Play og installer den på din smartphone.
 2. Start appen og tap på "Tilføj ny enhed".
- ### NO 3 Koble produktet til en TV og til strøm.
1. Koble PRIMARY-høytaleren til en TV ved hjelp av den medfølgende HDMI-kabelen (③).
Sørg for at du kobler til TV-ens HDMI-ingang som er merket som "eARC" eller "ARC".
 2. Koble de medfølgende strømkablene (①) til begge høytalerne, og så til stikkontakter (★3).
- ### 4 Slå på høytalerne med fjernkontrollen.
- Når høytalerne er slått på, lyser strømindikatorerne hvit på begge høytalerne.
- ### 5 På smarttelefonen din installerer du MusicCast Controller-appen, som kreves for nettverksoppsett, og konfigurer innstillingene.
1. Søk etter "MusicCast Controller" på App Store eller Google Play og installer den på smarttelefonen din.
 2. Start appen og trykk på "Legg til ny enhet".
- ### ZH 3 将本产品连接电视并接通电源。
1. 使用随附的 HDMI 缆线 (③) 将 PRIMARY 音箱连接至电视。
务必连接至电视上标有 "eARC" 或 "ARC" 的 HDMI 输入插孔。
 2. 将随附的电源线 (①) 分别连接两台音箱, 并插入 AC 电源插座 (★3)。
- ### 4 使用遥控器打开音箱。
- 音箱开机后, 两台音箱的电源指示灯均会呈白色亮起。
- ### 5 在智能手机上, 安装网络设置所需的 MusicCast Controller 应用程序, 并配置相关设置。
1. 在 App Store 或 Google Play 中搜索 "MusicCast Controller", 并将其安装到智能手机上。
 2. 启动应用程序, 轻触 "添加新设备"。
- ### JA 3 テレビと電源コードを接続する
1. 付属のHDMIケーブル(③)を使って、PRIMARYスピーカーとテレビを接続する。
テレビのHDMI端子は、必ずeARCまたはARC表記のある端子に接続してください。
 2. 付属の電源コード(①)を両方のスピーカーに接続し、プラグをコンセントに挿す(★3)。
- ### 4 リモコンで電源を入れる
- 電源をオンにすると、両方のスピーカーの電源インジケータが白色で点灯します。
- ### 5 ネットワーク設定のため、MusicCast Controller をインストールし、設定を開始する
1. App Store または Google Play で「MusicCast Controller」アプリを検索し、インストールする。
 2. アプリを起動し、「新しい機器を登録する」をタップする。